



## CANADIENSES Y MULETAS



### MANUAL DE USO

#### OTRA INFORMACION:

**Importador: Target Medical S.A.**  
La Horqueta 1124, Monte Grande 1842, Buenos Aires, Argentina

**Director Técnico:**  
**Ing. Eduardo Daniel Hurden**, Matrícula 4899

**Jianlian Home Care Products Co Ltd**  
Xiebian Industrial Park Dali, NanHai District, Foshan City Guangdong Province, China

**PM-1813-29**

**Códigos C323 / C333 / C353 / C409 / C410 / C411 / C412 /  
C413 / 421 / C422 / C423**

**Garantía 1 año**

**Vida útil 2 años**

**93079 Emisión 1 02/2018**



## CANADIENSES Y MULETAS



### MANUAL DE USO

#### OTRA INFORMACION:

**Importador: Target Medical S.A.**  
La Horqueta 1124, Monte Grande 1842, Buenos Aires, Argentina

**Director Técnico:**  
**Ing. Eduardo Daniel Hurden**, Matrícula 4899

**Jianlian Home Care Products Co Ltd**  
Xiebian Industrial Park Dali, NanHai District, Foshan City Guangdong Province, China

**PM-1813-29**

**Códigos C323 / C333 / C353 / C409 / C410 / C411 / C412 /  
C413 / 421 / C422 / C423**

**Garantía 1 año**

**Vida útil 2 años**

**93079 Emisión 1 02/2018**

## INTRODUCCION

Los canadienses y muletas **Care-Quip Argentina** han sido diseñados para ayudar en la movilidad de un usuario individual y son aptos para el uso diario. El uso adecuado dará como resultado un producto duradero, manteniendo una buena relación de precio-calidad, ofreciendo confort y versatilidad al usuario para la solución de problemas de movilidad.

Es fundamental leer y entender todo el contenido de éste manual de uso antes de utilizar el producto.

El uso incorrecto del producto podría perjudicar al mismo, al usuario y/o terceros.

Ante cualquier consulta, no dude en contactarse con su casa vendedora.

## INSTRUCCIONES DE USO

**Altura:** La altura correcta permite que el usuario conserve una postura erecta con su codo ligeramente flexionado. Así, el peso del cuerpo descansa sobre la axilera y la empuñadura. Es importante que el producto tenga la medida correcta y siempre se utilice un par idéntico de igual altura.

### Uso

**Cuando la pierna NO puede soportar peso**, mantener la pierna afectada levantada levemente del suelo, hacia delante y con la rodilla levemente flexionada. Mover primero el producto hacia delante luego mover el cuerpo, permitiendo que la presión oscile hacia delante.

**Cuando la pierna puede soportar peso parcial**, mover primero el producto hacia delante. Segundo posicionar la pierna afectada junto al producto soportando parte del peso del cuerpo y luego dar un paso con la pierna sana.

**Para subir escalones**, subir primero el producto seguida por la pierna sana y luego por la pierna afectada hasta el mismo escalón. Luego repita la operación.

**Para bajar escalones**, bajar primero el producto seguida por la pierna afectada y luego por la pierna sana hasta el mismo escalón. Luego repita la operación.

**Para levantarse**, generar presión sobre el producto y sobre el apoyabrazos opuesto de la silla para incorporarse. Una vez parado, asegurarse de que su brazo calce dentro del brazaletes o axilera.

**Para sentarse**, girar sobre sí mismo hasta tocar la silla con la parte posterior de las piernas, quitar ambos brazos de los productos y sostener los productos con una mano, apoyar la mano disponible en el apoyabrazos de la silla, inclinarse hacia adelante y sentarse lentamente.

## ADVERTENCIAS

- Lea detenidamente todo el contenido de éste manual de uso antes de utilizar el producto.
- Este producto debe ser chequeado regularmente en busca de cualquier defecto que ponga en riesgo la seguridad del usuario.
- Si los agujeros en la zona de ajuste están elongados o la pata está quebrada, no usar el producto.
- Si el regatón está gastado, debe cambiarlo.
- El uso en días de lluvia debe hacerse con máximo cuidado para evitar caídas.

## MANTENIMIENTO

- Limpiar el producto por lo menos una vez por semana, con un paño suave y húmedo, quitando el polvo que pueda estar acumulado.
- Nunca limpiar con productos abrasivos, amoníacos, lavandinas o diluyentes.
- En caso de haber mojado el producto, secar completamente con un paño suave y seco lo antes posible y dejar en un lugar cálido y seco, hasta asegurarse de haber logrado un secado total.
- En caso de no utilizar el producto por un largo período de tiempo, almacenar en un lugar seguro, fresco y seco.
- Los regatones son vulnerables al desgaste. Se recomienda su reemplazo para evitar cualquier tipo de accidente.

## CERTIFICADO DE GARANTIA

Care-Quip Argentina de Target Medical S.A. garantiza el normal funcionamiento de este producto por el término de 12 (doce) meses a partir de la fecha de compra, contra defectos de fabricación o fallas de material de la misma.

Esta garantía no ampara defectos ocasionados por trato indebido, conexiones incorrectas, uso en distintas condiciones a las descritas en éste manual o reparaciones por personal no autorizado.

En caso de requerir reparación bajo garantía se deberá presentar éste certificado debidamente completado, junto a la factura de compra correspondiente.

La empresa se reserva el derecho de modificar las especificaciones y diseños de los productos sin previo aviso.

Casa vendedora: .....

Fecha: .....

Firma: ..... Aclaración: .....

## INTRODUCCION

Los canadienses y muletas **Care-Quip Argentina** han sido diseñados para ayudar en la movilidad de un usuario individual y son aptos para el uso diario. El uso adecuado dará como resultado un producto duradero, manteniendo una buena relación de precio-calidad, ofreciendo confort y versatilidad al usuario para la solución de problemas de movilidad.

Es fundamental leer y entender todo el contenido de éste manual de uso antes de utilizar el producto.

El uso incorrecto del producto podría perjudicar al mismo, al usuario y/o terceros.

Ante cualquier consulta, no dude en contactarse con su casa vendedora.

## INSTRUCCIONES DE USO

**Altura:** La altura correcta permite que el usuario conserve una postura erecta con su codo ligeramente flexionado. Así, el peso del cuerpo descansa sobre la axilera y la empuñadura. Es importante que el producto tenga la medida correcta y siempre se utilice un par idéntico de igual altura.

### Uso

**Cuando la pierna NO puede soportar peso**, mantener la pierna afectada levantada levemente del suelo, hacia delante y con la rodilla levemente flexionada. Mover primero el producto hacia delante luego mover el cuerpo, permitiendo que la presión oscile hacia delante.

**Cuando la pierna puede soportar peso parcial**, mover primero el producto hacia delante. Segundo posicionar la pierna afectada junto al producto soportando parte del peso del cuerpo y luego dar un paso con la pierna sana.

**Para subir escalones**, subir primero el producto seguida por la pierna sana y luego por la pierna afectada hasta el mismo escalón. Luego repita la operación.

**Para bajar escalones**, bajar primero el producto seguida por la pierna afectada y luego por la pierna sana hasta el mismo escalón. Luego repita la operación.

**Para levantarse**, generar presión sobre el producto y sobre el apoyabrazos opuesto de la silla para incorporarse. Una vez parado, asegurarse de que su brazo calce dentro del brazaletes o axilera.

**Para sentarse**, girar sobre sí mismo hasta tocar la silla con la parte posterior de las piernas, quitar ambos brazos de los productos y sostener los productos con una mano, apoyar la mano disponible en el apoyabrazos de la silla, inclinarse hacia adelante y sentarse lentamente.

## ADVERTENCIAS

- Lea detenidamente todo el contenido de éste manual de uso antes de utilizar el producto.
- Este producto debe ser chequeado regularmente en busca de cualquier defecto que ponga en riesgo la seguridad del usuario.
- Si los agujeros en la zona de ajuste están elongados o la pata está quebrada, no usar el producto.
- Si el regatón está gastado, debe cambiarlo.
- El uso en días de lluvia debe hacerse con máximo cuidado para evitar caídas.

## MANTENIMIENTO

- Limpiar el producto por lo menos una vez por semana, con un paño suave y húmedo, quitando el polvo que pueda estar acumulado.
- Nunca limpiar con productos abrasivos, amoníacos, lavandinas o diluyentes.
- En caso de haber mojado el producto, secar completamente con un paño suave y seco lo antes posible y dejar en un lugar cálido y seco, hasta asegurarse de haber logrado un secado total.
- En caso de no utilizar el producto por un largo período de tiempo, almacenar en un lugar seguro, fresco y seco.
- Los regatones son vulnerables al desgaste. Se recomienda su reemplazo para evitar cualquier tipo de accidente.

## CERTIFICADO DE GARANTIA

Care-Quip Argentina de Target Medical S.A. garantiza el normal funcionamiento de este producto por el término de 12 (doce) meses a partir de la fecha de compra, contra defectos de fabricación o fallas de material de la misma.

Esta garantía no ampara defectos ocasionados por trato indebido, conexiones incorrectas, uso en distintas condiciones a las descritas en éste manual o reparaciones por personal no autorizado.

En caso de requerir reparación bajo garantía se deberá presentar éste certificado debidamente completado, junto a la factura de compra correspondiente.

La empresa se reserva el derecho de modificar las especificaciones y diseños de los productos sin previo aviso.

Casa vendedora: .....

Fecha: .....

Firma: ..... Aclaración: .....